

Au Courant

19 et 26 février 2022

Notre feuillet régional



Dans le sens des aiguilles d'une montre, à partir d'en haut, à gauche église Saint-Mathieu de Hammond, église Saint-Pascal-Baylon de St-Pascal-Baylon, église Sainte-Félicité de Clarence Creek église Sacré-Cœur de Bourget

<i>Sacré-Cœur</i>	<i>Saint-Pascal-Baylon</i>	<i>Saint-Mathieu</i>	<i>Sainte-Félicité</i>
Dimanche 10 h 30 Mardi 18 h 30	Dimanche 9 h Mercredi 9 h	Dimanche 9 h Jeudi 18 :30	Dimanche 10 h 30 Vendredi 9 h

Abbé Joseph Lin Éveillard, curé

613 371-0090

et

Abbé Alain Guèvremont, prêtre

L'abbé Joseph se rend disponible pour répondre à vos questionnements et à vos besoins, à partir de son bureau de Hammond. N'hésitez pas à l'appeler ...



40 GESTES D'AMOUR POUR LE CARÊME

Par le Pape François

01 SE CONVERTIR Pour un Carême plus saint	02 DIRE MERCI Même sans en avoir besoin	03 DIRE BONJOUR A ceux qui partagent ta vie	04 DIRE JE T'AIMÉ A tes proches	05 ECOUTER En faisant silence et sans juger
06 AIDER QUELQU'UN Pour qu'il puisse prendre du repos	07 TRIER LE SUPERFLU Pour le donner aux pauvres	08 TELEPHONER A un proche que tu n'as pas vu depuis longtemps	09 VALORISER Les succès et qualités de l'autre	10 ENCOURAGER Quelqu'un qui traverse des moments difficiles
11 S'ARRÊTER Pour aider quelqu'un dans le besoin	12 RECONFORTE Quelqu'un qui est triste	13 CORRIGER Avec amour et sans se taire par crainte	14 LAVER Ce qui est sale à la maison	15 AGIR Avec délicatesse envers les autres
16 PROTEGER La création, la vie et la planète	17 ACCEPTER L'autre comme il est	18 PORTER L'espérance dans un futur meilleur	19 REGARDER La création de Dieu avec amour	20 RESPECTER Son prochain
21 ÊTRE SOLIDAIRE De ceux qui souffrent	22 PRIER Pour une famille en difficulté	23 PRENDRE SOIN De ses biens et de ceux d'autrui	24 REDONNER Confiance à l'autre	25 VEILLER Pour ne pas entrer en tentation
26 SE CONFESSER De nos péchés	27 SERVIR L'autre même simplement	28 PARDONNER Et demander pardon	29 SE PRIVER Des mots, attitudes qui offensent	30 RENDRE VISITE A une personne âgée
31 ÊTRE CHARITABLE Envers les plus pauvres	32 PROCLAMER La Bonne Nouvelle à toute créature	33 SOURIRE De la joie d'être chrétien	34 PRENDRE SOIN De l'autre sans réserve	35 FAIRE Des compliments honnêtes à l'autre
36 VALORISER Les petites choses qui nous entourent	37 CONTRIBUER A soulager les autres	38 COLLABORER Aux initiatives d'autrui	39 AIMER Les autres et le leur montrer	40 COMMUNIER A la Pâques du Seigneur

**Voici un site qui vous propose divers parcours adaptés pour vous accompagner au cours de ce Carême qui commence déjà ce mercredi !!!
Bon Carême !**

<https://emmanuel.info/careme-nos-propositions-2023/>

Des idées concrètes pour réussir son Carême en famille

[16 février 2021](#)

Voilà quelques moyens pratiques pour aider nos enfants à se rapprocher du Seigneur pendant les 40 jours du Carême :

- Un chemin de Carême au jour le jour : [disponible chez Transmettre](#)
- La boîte « défis de Carême en famille » : [disponible à la librairie de l'Emmanuel](#) on peut également fabriquer soi-même une boîte avec de multiples résolutions pour toute la famille...
- Un calendrier de Carême semainier : [avec le catéchisme de l'Emmanuel](#)
- Fabriquer une « crèche » de Carême évolutive, avec des figurines Playmobils par exemple : Jésus avance et rencontre, dimanche après dimanche, les personnages des évangiles du dimanche. Chaque enfant peut être représenté avec une figurine, et avancer derrière Jésus.



Voilà également quelques pistes de liturgie familiale pour la prière du soir devant un beau coin prière (ou la « crèche » de Carême) :

- Le signe de croix lent et beau
 - Un chant (par exemple : Préparez, à travers le désert – Dieu de l'univers, Dieu saint – Chantons sans fin le nom du Seigneur...)
 - Merci-pardon-s'il te plaît (en silence ou à voix haute selon les enfants. Cela peut aussi être le moment de colorier le chemin de Carême)
 - Un temps de silence (pendant lequel chaque enfant peut piocher un effort pour le lendemain si on a une « boîte de Carême »...)
 - Le samedi soir, on peut lire l'Évangile du dimanche
 - Notre-Père
 - L'oraison des Complies et un signe de croix
- Et si la prière du soir est déjà une habitude, c'est l'occasion d'introduire la prière du matin, ou l'Angélus.

Vous pouvez visiter le lien suivant pour de plus amples informations :

[Des idées concrètes pour réussir son Carême en famille \(emmanuel.info\)](#)

<https://emmanuel.info/des-idees-concretes-pour-reussir-son-careme-en-famille-2021>



Annonces

Le bulletin régional est rédigé aux deux semaines. Veuillez prévoir pour les annonces, pour les intentions de messes et autres. Une économie de temps, d'énergie et de papier !

MERCREDI des CENDRES : Veuillez noter qu'il n'y aura pas de messe mercredi matin le 22 février à St-Pascal Baylon. La messe y sera célébrée en soirée, à 18 h 30, pour les 4 paroisses.

RESSOURCEMENT : Tu as entre 14-25 ans ? Super! Esprit-Jeunesse t'invite à venir péter le feu dans l'Esprit-Saint durant un rassemblement du 24-26 février 2023 au Centre de l'Amour à Plantagenet. « Il était une... FOI » est une fin de semaine à ne pas manquer! On t'attend et on a hâte de te rencontrer! Inscriptions : espritjeunesse.ca
Pour toutes questions communiquez avec Martine et Mathieu Desmarais (613) 867-3608 ou Nicole et Philippe Thomas (613) 488-2048.

LOTO-BOURGET 2023 :

Il est encore temps d'acheter votre billet pour la Loto Bourget 2023. Si vous êtes intéressés à acheter un billet svp communiquer avec Rachelle Fredette au 613-487-3252.

Le premier tirage aura lieu dimanche le 29 janvier 2023.

CIMETIÈRE ST-MATHIEU de HAMMOND :

Recherchons une personne pour accomplir les tâches associées au cimetière.

Francine Gendron 613 487-2081



potvin 

Cabinets sur mesure et moulures intérieures
Custom cabinets and interior trim

potvinconstruction.com

8850 County Rd. 17,
Rockland ON
613.446.5181

 **independent**
YOUR LOCAL INDEPENDENT YOUR INDEPENDENT GROCER

2737, rue Laurier Street T: 613-446-7273
Rockland, ON K4K 1A3 E: mon02693@oblaw.ca

Karl & Stéfanie Parent
Propriétaires/Owners

President's Choice 

INTENTIONS - MESSES sur SEMAINE

- Les messes célébrées à St-Mathieu sont également diffusées -

Sacré-Cœur de Bourget	<u>Mardi 21 février – 18 h 30</u> Jeanne Ménard par parents et amis Lucien, Diane, Chantal Dupuis par Christian Dupuis <u>Mardi 28 février – 18 h 30</u> François Goudreau par parents et amis Âmes du purgatoire par André Dupuis
Saint-Pascal-Baylon	Mercredi des Cendres - 22 février – 18 h 30 Ronald Lalonde et Réjean Pronovost par Louise et François Chartrand <u>Mercredi 1^{er} mars – 8 h 30 adoration suivie de la messe à 9 h</u> Frères et soeurs de Denis Simard
Saint-Mathieu de Hammond	<u>Jeudi 23 février – 18 h 30</u> Carmen Bélanger par la succession <u>Jeudi 2 mars – 18 h 30</u> Monique Bouvier par parents et ami(e)s
Ste-Félicité de Clarence Creek	<u>Vendredi 24 février – Chapelet 8 h 30 suivi de la messe 9 h</u> Paroissiennes et paroissiens par l'Abbé Joseph <u>Vendredi 3 mars – Premier vendredi du mois - Chapelet 8 h – Adoration 8 h 30 suivi de la messe 9 h</u> Jeanne Lafleur par parents et ami(e)s

Père Très Saint, je t'offre ma journée, mes actions, mes joies et mes peines, uni au cœur de ton Fils Jésus. Il nous a aimés du plus grand amour et nous le célébrons dans l'Eucharistie. Que l'Esprit-Saint m'aide à aimer comme il a aimé. Avec Marie, en communion avec toute l'Église, je te prie ...

INTENTION de PRIÈRE du SAINT-PÈRE pour FÉVRIER 2023

Pour les paroisses. Prions pour que, en vivant une vraie communion, les paroisses soient de plus en plus des communautés de foi, de fraternité et d'accueil envers les plus démunis.



Sacrement du baptême

Pour demander le baptême, appelez au secrétariat de St-Mathieu / Denise Besserer au 613 487-2338

Premier pardon, première communion et confirmation :

Suzanne Simard 613 488-2084 ssssimard@hotmail.com
 Thérèse Martin 613 612-1222 themartin1242@yahoo.ca
 Raymonde Dupuis Houle 613 371-2163 mayronde@yahoo.ca

MARCHÉ <small>Consultez notre site web www.mikedeans.com</small> 2212 Laval Street Bourget, ON	 Mike DEAN LOCAL GROCER	BOURGET Nous sommes ouverts tous les jours de 9h à 19h30
--	--	--

Pharmacie Bourget Pharmacy PHARMASAVE® (613)487-3598 3 Rue St.Pierre, Bourget, ON Merci pour votre soutien et encouragement!	LUN/MAR: 9:30am - 6pm MER: 12pm - 7pm JEU/VEN: 9:30am - 6pm
--	---

Paroisse Sacré-Cœur de Bourget

3765, rue Champlain, C.P. 128, Bourget (Ontario) K0A 1E0
paroissesacrecoeur@hotmail.com, 613 487-2224

Site web: ParoisseSacreCoeurBourget.ca

Bureau ouvert de 9 h 30 à midi le mardi et le jeudi

<p><u>Dimanche 19 février – Abbé Jocelyne Matte</u> par Anne Brunette Marie-Jeanne Ménard par parents et amis André Jérôme par sa famille Robert Brazeau par Carolanne et André Dupuis Léo Simard par Christian Dupuis Âmes du purgatoire en Action de grâce</p>	<p><u>Dimanche 26 février – 10 h 30 Abbé Joseph</u> Jocelyne Matte par Shahna Loades Jeannette Laplante par parents et amis André Jérôme par sa famille Chantal Dupuis par Carolanne et André Dupuis Rhéal Bélanger par Marie-Anne Dupuis Jacques Dupuis (26^e ann.) par Raymonde Dupuis Laurette Bisson (1^{er} ann.) par Robert et sa famille</p>	<p><u>Dimanche 5 mars – 10 h 30 Abbé</u> Jocelyne Matte par Anne Brunette Roger Lavoie par parents et amis André Jérôme par Carolanne et André Dupuis Devi Michaud par Raymonde Dupuis Houle Rhéal Bélanger par parents et amis</p>
--	---	---

LAMPE du SANCTUAIRE :

Semaine du 19 février pour les intentions de Robert Bisson et famille

Semaine du 26 février pour les intentions d’une paroissienne

VIERGE pèlerine :

Semaine du 19 février chez Aline Bouvier

Semaine du 26 février chez Odette et Jean Saumure

HEURE d’Adoration : les jeudis de 18 h 45 à 19 h 45

OFFRANDES dominicales du 5 février 2023
Quête ordinaire : 404,70 \$ Chauffage : 465 \$ Support : 210 \$
TOTAL : 1 079,70 \$
OFFRANDES dominicales du 12 février 2023
Quête ordinaire : 730,85 \$ Chauffage : 80 \$ Support: 75 \$ Souscription : 60 \$
TOTAL : 945,85 \$
Quête automatisée du 15 février : 634 \$

BAPTÊME : Baptisé le 10 février, Léo Tessier, fils de Camille Maisonneuve et Domink Tessier. Bienvenu de la belle famille des enfants de Dieu. Félicitation aux heureux parents, parrain et marraine.

 <p>613.212.0036 info@hbpools.com</p>	<p>ELITE TIRE <i>Specialists</i></p> <p>613.804.8473</p>	<p>DAVE MITCHELL OWNER/OPERATOR</p> <p><small>WWW.ELITETIRE.CA · DAVE@ELITETIRE.CA 24 HOUR ROADSIDE ASSISTANCE</small></p>
--	---	---

Paroisse Sainte-Félicité de Clarence Creek

1646, rue Landry, C.P. 99, Clarence Creek (Ontario) K0A 1N0

paroissestefelicite@gmail.com -613 488-2000 <http://www.paroissestefelicite.ca/>

Bureau ouvert de 9 h 30 à 10 h 30 le lundi et de 9 h 30 à 11 h 30 du mardi au jeudi

<p><u>Dimanche 19 février – 10 h 30 Abbé Joseph</u> Guy Talbot par la famille Raymonde et Henri Roy par les enfants Jeanne Lafleur par parents et ami(e)s Laurette Chabot-Richer par la succession Pour faveur obtenue par un paroissien Juliette Pagé par Marielle et Pierre Jeannine et Roland Duquette par la famille Aux intentions d'une paroissienne</p>	<p><u>Dimanche 26 février – 10 h 30 Abbé</u> Guy Talbot par la famille Noëlla et Robert Viau par les enfants Laurette Chabot-Richer par la succession Fleurette et Wallace Forest par la famille Félix Vinette par ses grands-parents Jocelyne et François Aux intentions d'une paroissienne Juliette Pagé par Christiane et Marc Brazeau Léo Lapointe par Françoise</p>	<p><u>Dimanche 5 mars – 10 h 30 Abbé Joseph</u> Charles Joumma par parents et ami(e)s Germain Lavictoire par parents et ami(e)s Guy Talbot par la famille Raymonde et Henri Roy par les enfants Laurette Chabot-Richer par la succession Gilles Roy par Héléne et Michel Roy Nérée et Michel Lavictoire par Lise Lavictoire Marie Lacoursière (20^e ann.) par Marielle et Pierre Aux intentions d'une paroissienne Juliette Pagé par Agathe et Richard Rochon Parents défunts des familles de Rolande et Pierre Glaude</p>
--	--	--

LAMPE du SANCTUAIRE : Semaine du 19 février – Aux intentions personnelles d'une paroissienne

Semaine du 26 février – Aux intentions personnelles de Françoise

Lampe du sanctuaire pour 5 \$ en communiquant au bureau aux heures d'ouverture.

OFFRANDES dominicales du 5 février 2023			
Collecte ordinaire : 590 \$		Réparations majeures : 100 \$	
Support : 322 \$		TOTAL : 1 012 \$	
OFFRANDES dominicales du 12 février 2023			
Collecte ordinaire : 1 056 \$		Support : 145 \$	
		Réparations majeures : 1 400 \$	
		Chauffage : 450 \$	
TOTAL : 3 051 \$			

CARNAVAL DE CLARENCE CREEK

Le 52^e Carnaval de Clarence Creek organisé par le Club Lions aura lieu du 10 au 19 février 2023.

Le samedi **18 février** à 13 h Whist Militaire

Contact : Gaëtan Pagé 613-488-2127 ou gpage@hotmail.com

Pour voir le programme complet voir le site [Club Lions Clarence Creek Club](http://www.clublionsclarencecreek.com)

Merci Gaëtan Pagé 613-488-2127



**1604 Laurier Street,
 Rockland, ON K4K 1C9**
Phone: 613-446-0077
Fax: 613-446-5384
E-mail: mywedding@sympatico.ca



SIMARD & Associés
 Associés
 Barristers & Solicitors - Avocats et Notaires

1417 Laurier, CP 449
 Rockland, ON K4K 1K5
 Tel: 613-446-5060
 Fax: 613-446-6475

Paroisse Saint-Mathieu de Hammond

3130, chemin Gendron, Hammond (Ontario) K0A 2A0
paroissestmathieu1912@gmail.com, 613 487-2338 <http://www.paroissestmathieu.ca>
Bureau ouvert le mardi et le jeudi de 9 h à midi + le mercredi de 10 h à 14 h

<p><u>Dimanche 19 février – 9 h –</u> <u>Abbé Joseph</u> Gilles Roy par Constance Diotte et Suzanne Lowe Lionel Ethier par Sylvie Bédard</p>	<p><u>Dimanche 26 février – 9 h –</u> <u>Abbé</u> René Guindon par parents et ami(e)s</p>	<p><u>Dimanche 5 mars – 9 h – Abbé</u> <u>Joseph</u> René et Claire Campeau (62^e ann. de mariage) par Lyne et Robert Campeau Jean-Claude Demers par parents et ami(e)s</p>
---	--	--

Prions pour nos malades de St-Mathieu : Denise Lemieux, Proulx, Christian Lamoureux et Maurice Gendron

OFFRANDES dominicales du 5 février 2023		
Quête ordinaire : 160 \$	Quête automatisée : 152,90 \$	Support : 40 \$
TOTAL : 352,90 \$		
OFFRANDES dominicales du 12 février 2023		
Quête automatisée (hebdomadaire) : 152,90 \$	Quête ordinaire : 250 \$	Support : 40 \$
TOTAL : 442,90 \$		

Mise à jour sur l'Église Paroisse St Mathieu :

Depuis la tempête du mois de mai, nous n'avons pas accès à notre Église, nous avons la célébration eucharistique dominicale au Centre Communautaire Alphonse Carrière. Pour nous faciliter la tâche, nous avons maintenant un petit édifice de 40 x 24 qui nous servira de lieu de culte, pour toutes les célébrations. Cet édifice est localisé sur le terrain de la paroisse, en arrière de l'Église. Venez célébrer avec nous. Jeudi à 18 h 30 et dimanche à 9 h.



**3796 Champlain Rd,
 Bourget, ON K0A 1E0
 (613) 487-2227
bourget.milanopizzeria.ca**



T: 613-487-2264 1-800-267-1434
 26 Lavigne, Bourget ON, K0A 1E0
louislartisan.com

Paroisse Saint-Pascal-Baylon

2488, chemin du Lac, Saint-Pascal-Baylon (Ontario) K0A 3N0
 Louise Chartrand 613 488-2588 lalou.chartrand@gmail.com
 Carole Dubé 613 488-2040 carolechartrand1968@gmail.com

<p>Dimanche 19 février – 9 h – <u>Abbé</u> Jérémie Levac et Rhéo Wathier par Louise et François Chartrand Pierre Dion par Viola Gareau</p>	<p>Dimanche 26 février – 9 h - <u>Abbé Joseph</u> Parents vivants et défunts et âmes du purgatoire par Gérald et Pauline Chartrand Gilles Dubé (2^e ann.) par Carole et Joey Dubé</p>	<p>Dimanche 5 mars – 9 h – <u>Abbé</u> Royal Gareau par Viola et la famille Rhéal Séguin par Paul et Marie-Claire Séguin</p>
---	--	--

Nos malades : Myrèle Charette, Denis Gauthier, Gaëtan Rollin et Krysta Simard.

Offrandes dominicales 5 février 2023
Ordinaire : 490 \$ Chauffage : 45 \$ Souscription : 100 \$ TOTAL : 635 \$
OFFRANDES dominicales du 12 février 2023
Support : 40 \$ Ordinaire : 395 \$ Chauffage : 140 \$ Réparation du perron : 200 \$ 1 ^{ère} enveloppe : 40 \$ TOTAL : 815 \$

MERCREDI des CENDRES : Veuillez noter qu'il n'y aura pas de messe mercredi matin le 22 février. La messe sera célébrée en soirée, à 18 h 30, pour les 4 paroisses.



<p>Dr. Rachel Kanthavel, DMD Dentiste - Dentist Plaza Larose C.P. 250, 2115 rue Laval, Bourget, ON K0A 1E0 cliniquedentairebourget.ca/bourgetdental.ca Tel.: 613 487-2740 Fax: 613 487-4063</p>			<p style="text-align: center;">Propane LEVAC Propane inc.</p> <p>5552 RUE STE-CATHERINE ST. ST-ISIDORE, ON K0C 2B0 613 524-2079 • 1-866-465-4927 FAX: 613 524-2081</p>
--	--	--	---

NUMÉROS

Président des CPP

Sacré-Cœur : Odette Saumure 613 487-2531
St Mathieu : Céline Pigeon 1-819-664-8759

Comité de Liturgie

St-Mathieu : Sylvie Bédard 613 899-9352

Président des CAT

Sacré-Cœur : Serge Marciel
Ste-Félicité : Anne Butler 343 550-8081
St-Pascal Baylon : Mario Cardinal V.P. 613 978-9271
St-Mathieu : René Campeau 613 487-2889

Comité des sacrements

Baptême : Denise Besserer 613 487-2338
(Mardi et jeudi 9 h-midi)
1^{er} pardon, 1^{ère} communion et confirmation :
Suzanne Simard 613 488-2084
Raymonde Dupuis-Houle 613 371-2163
Thérèse Martin 613 612-1222

Chevaliers de Colomb

Bourget : Michel Saucier 613 487-1964
St-Pascal Baylon : Robert Chartrand 613 488-2828
Hammond : Maurice Gendron 613 619-4199

Union des associations paroissiales de (U.A.P.C.C.) :

Mercedes Lavictoire 613 488-2464
(U.C.F.O) : Lucille Deguire 613 488-2675

Le Partage comptoir familial Bourget 613 487-1986

Banque alimentaire Bourget : Desneiges Emond
613 487-2443

Club Optimiste

Sacré-Cœur : Yves Guindon 613 858-0270
Ste-Félicité : Josée Laplante 613 488-9896
St-Mathieu : Patrick Robinson 613-796-4524
St-Pascal : Alexis Maisonneuve, 613-227-9343

Résidences

Bourget- Caressant Care 613 487-2331
Bourget- Résidence Cartier 613 487-7896
Clarence Creek- Roger Séguin 613 488-2053
Hammond- Saint-Mathieu 613 487-9422
St-Pascal-Baylon Résidence 613 488-2626

Cimetières

Bourget : Joseph-André Marciel 613 487-3078
Clarence Creek : Paul Pagé 613 488-2334
Hammond : Francine Gendron 613 487-2081
St-Pascal-Baylon : Roger Séguin 613 487-3203

Colombiennes de Ste-Félicité : Nicole Bazinet
613 558-5723

Club de l'Âge d'Or Clarence Creek: Conrad Lavictoire
613 488-2464

Club Bourg-Joie d'Or Bourget : Hélène Boileau 613-487-9966

Fondation Roger Séguin : Daniel Quinn 613 488-2053
ext. 223

Club Lions de Clarence Creek : Nicholas Lavoie
613-314-6987

Comité des Loisirs de Bourget : (343) 883-3403
St-Vincent de Paul, Hammond : 613 487-2338

Nous offrons :

Des dégustations pour groupe
privé de nos 12 vins de fruits.
Des vins & fromages
personnalisés avec des
produits locaux.



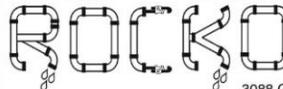
We offer:

Private group tastings of
our 12 fruit wines.
Personalized wine and cheese
events using locally-sourced
products.

1341 Ch. Rollin Rd. St-Pascal-Baylon ON K0A 3N0 • 613.488.3077

PLOMBERIE

PLUMBING



3088 Gagné, C.P. 72, Hammond, ON K0A 2A0

Technicien de puits - Well Technician

Adoucisseurs d'eau - Water Softener
Résidentiel & Commercial - Residential & Commercial

Service bilingue

Bilingual Service

613 229-6512

Rock Guindon

rocky65@videotron.ca

3088 Gagné, C.P. 72, Hammond, ON K0A 2A0

Desjardins

1 833 DESJ-ONT (1 833 337-5668)

desjardins.com/ontario

**Centennial
Construction**
(Rockland/Trée/Lin)

1211 St-Jean St. PO BOX 368
Rockland, Ontario K4K 1K5

Tel: (613) 446-5255

Fax: (613)446-6719

Courriel : centennial1@bellnet.ca

**Auto
Value**
Certified Service Centers

Ron Deevey
propriétaire/owner

Ron's Auto Service

905 Russell Rd.

Hammond ON K0A 2A0

Tel.: 613 487-2704

Fax: 613 487-2705

Email: ronsautosrv905@gmail.com

**THIS YEAR, I WILL HEAR BETTER!
CETTE ANNÉE, JE VAIS MIEUX ENTENDRE!**

**Annik
HEARING
SOLUTIONS
AUDITIVES**

CASSELMAN 613.764.6211

ROCKLAND 613.667.2332

AnnikHearingSolutions.com



**Auto
Value**
Certified Service Centers

Ron Deevey
propriétaire/owner

Ron's Auto Service

905 Russell Rd.

Hammond ON K0A 2A0

Tel.: 613 487-2704

Fax: 613 487-2705

Email: ronsautosrv905@gmail.com

Service de
TRAITEUR
CATERING
Service



1370 rue Laurier St.
Clarence-Rockland, ON

613.419.1110

cheziboulanger@hotmail.ca
cheziboulanger.com

 **Hearing Health Clinic**
Clinique de Santé auditive

Nos services incluent :
Examen de l'ouïe
Choix de prothèses auditives
Service et réparation
hearingouie.ca

ROCKLAND - 613 446-4198 CASSELMAN - 613 764-5328 ORLÉANS - 613 837-9902

 CONTACTEZ-NOUS DES AUJOURD'HUI POUR UNE ESTIMATION GRATUITE

Nérée Lavictoire
Roofing & Siding

1738, rue Landry
Clarence Creek, ON
[613] 488-3334
nlroofing@sympatico.ca
www.nlroofing.com

 **PAUL CUERRIER**
INSULATION

 Gaetan Cuerrier
Président/Propriétaire
gaetan@pcinsulation.com

2634 Joannis Rd. Hammond Ontario, KOA 2A0
pcinsulation.com

cell: (613) 229-4553
office: (613) 487-2229
fax: (613) 487-3777

 **SUBWAY**

Pascal, Christian & Jacques Brunet
Propriétaires d'unités multiples de Prescott-Russell
Courriel : chris.brunet@me.com

PLAZA ROCKLAND
2756 rue Chamberland St.
613-446-5935

 **Centre d'accueil Roger-Séguin**

EMBELLIR LA LONGÉVITÉ ... ENSEMBLE

435 rue Lemay, Clarence Creek, Ontario, KOA 1N0
centrerogerseguin.org

T. 613-488-2053
F. 613-488-2274

 **CHEVALIERS DE COLOMB**

Conseil 9288 Bourget
Conseil 8242 Cheney-Hammond

 **R. PAQUETTE**
INSURANCE BROKER
COURTIER D'ASSURANCE INC.

RAYNALD PAQUETTE

1-793 rue Notre-Dame Street,
Embrun ON KOA 1W1
Tel: 613-443-2255 Fax: 613-443-0067

665 Principale, C.P./P.O. Box 350
Casselman, ON KOA 1M0
Tel: 613-764-2883 Fax: 613-764-1774

 Club Optimiste de Bourget
Président Yves Guindon • 613 858-0270

Club Optimiste de Hammond
Présidente John Rozon • 613 301-1131

 **Paquette**
Excavation & Renovation

Septic Systems Specialist - Excavation Services
Spécialiste en champs septique - service d'excavation

613-978-4128

 **RONA J. Lalonde & Fils**

DEPUIS 1916 SINCE 1916

ROCKLAND • 8015 Richelleu
613-446-8833

HAMMOND • 903 Lacroix
613-487-2760

www.jlalonde.ca www.facebook.com/jlalonde.ca

 **TRAITEURS ■ CATERER**
RÉCEPTIONS ■ BANQUETS

1885 ch. Clark Rd, Rockland ON
613.446.4064
lacuisinejimmy@bellnet.ca

 **D&L Home Builders Ltd.**

Spécialisation : Charpenterie
613-488-2084

 **OTTAWA VALLEY METAL INC.**

For all your roofing needs and metallic sidings.
Several choices of sidings at reduced prices. Come see us.

STEEL ROOFING AND SIDING

WWW.OTTAWAVALLEYMETALINC.COM Follow us on f

5460 Canotek Road, Unit 91 • Tel: 613.745.1296 • Email: ovm@bellnet.ca

 **Shawn Lamarche**
President

E shawn@lamarchelectric.ca

LAMARCHE ELECTRIC

T 613.747.8882 C 613.601.2188 F 613.747.8886
9374 County Road 17, Rockland, ON K4K 1K9

 **CLUB DE GOLF HAMMOND**

600 Golf Rd. Hammond, Ontario KOA 2A0
613-488-2277

 **CLIMATROL**

Pour tous vos besoins en chauffage et en air climatisé!
For all your heating and air conditioning needs!

Jean-François Laplante, Prop.
613-227-9128
jean.francois@climatrol.ca

Authorized dealer for: 

 **Jeff Dale**
Owner

Country WiFi

P.O. Box 91
Hammond, Ontario
KOA 2A0

613-366-2015
jeff@countrywifi.ca
www.countrywifi.ca
CountryWiFi

877 Saint Felix Rd
Hammond ON, KOA 2A0

613.862.1181
brodieandbrown.ca

 **Brodie + Brown**
Design & Cabinetry

 **Liturgica**
inc.

Articles & Cadeaux Religieux

En ligne: www.liturgica.ca 613-745-1537

3130 St-Laurent, Unit 209

 **CSN BEMAC**
COLLISION CENTRES. ROCKLAND COLLISION CENTRE INC.

525 Landry St. Rockland, ON K4K 1K7 613-446-4160
www.rocklandcollision.com



Elaine SIMARD

Sales Representative



Elaine@Elainesimard.ca www.Elainesimard.ca Direct: 613-227-3954 Toll Free: 1-866-530-7737 ext 354



3140 ch. Gendron
Hammond, ON
Tél.: 613-487-9422
Fax: 613-487-9423

www.residencestmathieu.com



LA BINERIE

De notre famille
à votre table
labinerie.com
613-673-4383



Emile Prud'homme
Insulation Supply LTD.

2613 Joanisse,
Hammond, ON K0A 2A0
613.487.1889
1.855.487.1889
www.prudhommeinsulation.com



Centre de santé
communautaire
de l'Estrie
Chaque personne compte.
2081, rue Laval, Bourget
613 487-1802

- Médecin
- Infirmières
- Nutrition
- Santé mentale
- Diabète
- Aide
- Éducation

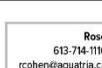
www.cseestrie.on.ca



Transformez votre grande idée en projet réel
sites web et média sociaux
logos et illustrations
affiches et publications
photoshop et effets vidéos
patrickbazinet.com 613.294.4801



Caressant Care Bourget Nursing Home
2279 Rue Laval St., Bourget, Ontario K0A 1E0
Call (613) 487-2331 or visit our Website at
www.caressantcare.com
"Caring Families - Yours and Ours Together"



Venez découvrir Aquatria! Contactez-nous pour une visite en personne ou virtuelle. aquatria.ca

BRAZEAU

Robert Brazeau & Sons

www.brazeausanitation.com

tel 613 487-3954 cell 613 229-5072
email: brazeausanitation@hotmail.com



Septic Tank Cleaning, Repairs & Inspection • Portables Toilets
Nettoyage, réparation et inspection de fosses septiques • Toilettes portatives

Les Gouttières



Prop. René Houle
Ouvrier
15
Years experience

Seamless Eavestroughing & Gutter Clean
1515 ch. du Golf, Clarence Creek, ON K0A 1N0

FREE ESTIMATES
613.488.3270
CEL 613.880.3574



BRODERIE • EMBROIDERY
Promotional Items • Sporting Goods • Apparel

Éric Lalonde
ericfashionworkwear@gmail.com
1653 rue Laurier, C.P. 913
Rockland, ON K4K 1L7
Tél. : (613) 446-5900
Télec. : (613) 446-6005
www.fashionworkwear.ca



**2900 Laurier,
Rockland, Ontario
613-446-6464**
rocklandford.ca



Comité de Loisirs de Bourget
Centre Communautaire
Pour renseignement ou location
343.883.3403



MAIZE
Siding • Eavestroughing

Over 30 Years of Service!
Plus de 30 ans de service!

Alexis Maisonneuve
Owner / Propriétaire
T: 613.488.3419
C: 613.227.9343
office@maizeinc.ca
MaizeInc.ca

J. B. Mobile Mechanic



Trucks & Heavy Equipment Repair
Welding • A/C Repair • Shop Repair

Joe Bartuccio
613 880-4970
613 487-4171
jbmobile@bellnet.ca
1891, chemin Russell Rd.
Bourget, ON K0A1E0



Jean Coutu

JOSÉE CORBEIL
Pharmacienne - Propriétaire

2246, Laurier, PO Box 760
Rockland ON K4K 1L4
Tél.: 613.446.5054
Fax.: 613.446.7138
PHARMACIE CORBEIL INC.



Bourget Home Hardware
1075 rue Laval
Bourget ON K0A 1E0
613.487.2780



Bélanger
ASSURANCE
INSURANCE

GRUPE D'ASSURANCES
PALLADIUM
INSURANCE GROUP

Powered by **Synex**

613-446-5175

Bringing Personal to Insurance. | palladiuminsurance.ca



Maison Funéraire
THÉO. BRUNET
& FILS Ltée./SONS Ltd.
Funeral Home

2419 rue Laurier St., C.P./Box 61
Rockland, ON K4K 1K2 • 613.446.4691



BRUNET MONUMENTS
CHRISTIAN & VÉRONIQUE

Vente et réparations • INSCRIPTIONS • Sales & repairs

